



2016/2176(DEC)

6.3.2017

EMENDAMENTI

1 - 17

Progetto di relazione
Inés Ayala Sender
(PE593.869v01-00)

Discarico 2015: Agenzia dell'Unione europea per la sicurezza delle reti e dell'informazione (ENISA)
(2016/2176(DEC))

Emendamento 1
Inés Ayala Sender

Proposta di decisione 1
Paragrafo 1

Proposta di decisione

1. concede il discarico al direttore esecutivo dell'Agenzia dell'Unione europea per la sicurezza delle reti e dell'informazione per l'esecuzione del bilancio dell'Agenzia per l'esercizio 2015 / ***rinvia la decisione sul discarico al direttore esecutivo dell'Agenzia dell'Unione europea per la sicurezza delle reti e dell'informazione per l'esecuzione del bilancio dell'Agenzia per l'esercizio 2015;***

Emendamento

1. concede il discarico al direttore esecutivo dell'Agenzia dell'Unione europea per la sicurezza delle reti e dell'informazione per l'esecuzione del bilancio dell'Agenzia per l'esercizio 2015;

Or. es

Emendamento 2
Ryszard Czarnecki, Raffaele Fitto, Notis Marias

Proposta di decisione 1
Paragrafo 1

Proposta di decisione

1. ***concede il discarico al direttore esecutivo dell'Agenzia dell'Unione europea per la sicurezza delle reti e dell'informazione per l'esecuzione del bilancio dell'Agenzia per l'esercizio 2015 /*** rinvia la decisione sul discarico al direttore esecutivo dell'Agenzia dell'Unione europea per la sicurezza delle reti e dell'informazione per l'esecuzione del bilancio dell'Agenzia per l'esercizio 2015;

Emendamento

1. rinvia la decisione sul discarico al direttore esecutivo dell'Agenzia dell'Unione europea per la sicurezza delle reti e dell'informazione per l'esecuzione del bilancio dell'Agenzia per l'esercizio 2015;

Or. en

Emendamento 3
Inés Ayala Sender

Proposta di decisione 2
Paragrafo 1

Proposta di decisione

1. approva la chiusura dei conti dell'Agenzia dell'Unione europea per la sicurezza delle reti e dell'informazione relativi all'esercizio 2015 / ***rinvia la chiusura dei conti dell'Agenzia dell'Unione europea per la sicurezza delle reti e dell'informazione relativi all'esercizio 2015;***

Emendamento

1. approva la chiusura dei conti dell'Agenzia dell'Unione europea per la sicurezza delle reti e dell'informazione relativi all'esercizio 2015;

Or. es

Emendamento 4
Ryszard Czarnecki, Raffaele Fitto, Notis Marias

Proposta di decisione 2
Paragrafo 1

Proposta di decisione

1. ***approva la chiusura dei conti dell'Agenzia dell'Unione europea per la sicurezza delle reti e dell'informazione relativi all'esercizio 2015*** / rinvia la chiusura dei conti dell'Agenzia dell'Unione europea per la sicurezza delle reti e dell'informazione relativi all'esercizio 2015;

Emendamento

1. rinvia la chiusura dei conti dell'Agenzia dell'Unione europea per la sicurezza delle reti e dell'informazione relativi all'esercizio 2015;

Or. en

Emendamento 5
Benedek Jávor
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando C bis (nuovo)

Proposta di risoluzione

Emendamento

C bis. considerando che, nel contesto della procedura di discarico, il Parlamento sottolinea la particolare importanza di rafforzare ulteriormente la legittimità democratica delle istituzioni dell'Unione mediante il miglioramento della trasparenza e della responsabilità, attuando il concetto del bilancio basato sui risultati e la corretta gestione delle risorse umane;

Or. en

Emendamento 6
Petri Sarvamaa

Proposta di risoluzione
Paragrafo 4

Proposta di risoluzione

4. ***sottolinea*** che i riporti ***sono*** spesso motivati, in tutto o in parte, dal carattere pluriennale dei programmi operativi delle agenzie e non mettono necessariamente in luce carenze nella pianificazione e nell'esecuzione di bilancio, né contrastano sempre con il principio dell'annualità del bilancio, soprattutto se sono pianificati in anticipo dall'Agenzia e comunicati alla Corte;

Emendamento

4. ***osserva*** che i riporti ***possono*** spesso ***essere*** motivati, in tutto o in parte, dal carattere pluriennale dei programmi operativi delle agenzie e non mettono necessariamente in luce carenze nella pianificazione e nell'esecuzione di bilancio, né contrastano sempre con il principio dell'annualità del bilancio, soprattutto se sono pianificati in anticipo dall'Agenzia e comunicati alla Corte;

Or. en

Emendamento 7
Petri Sarvamaa

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6

Proposta di risoluzione

Emendamento

6. ***riconosce il*** fatto che l'Agenzia ha difficoltà ad assumere, attrarre e mantenere personale adeguatamente qualificato, principalmente a causa della tipologia dei posti offerti (posti per agenti contrattuali) e del basso coefficiente che si applica ai salari del personale dell'Agenzia in Grecia;

6. ***prende nota del*** fatto che l'Agenzia ha difficoltà ad assumere, attrarre e mantenere personale adeguatamente qualificato, principalmente a causa della tipologia dei posti offerti (posti per agenti contrattuali) e del basso coefficiente che si applica ai salari del personale dell'Agenzia in Grecia;

Or. en

Emendamento 8

Benedek Jávor

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

Paragrafo 6

Proposta di risoluzione

6. riconosce il fatto che l'Agenzia ha difficoltà ad assumere, attrarre e mantenere personale adeguatamente qualificato, principalmente a causa della tipologia dei posti offerti (posti per agenti contrattuali) e del basso coefficiente che si applica ai salari del personale dell'Agenzia in Grecia;

Emendamento

6. riconosce il fatto che l'Agenzia ha difficoltà ad assumere, attrarre e mantenere personale adeguatamente qualificato, principalmente a causa della tipologia dei posti offerti (posti per agenti contrattuali) e del basso coefficiente che si applica ai salari del personale dell'Agenzia in Grecia; ***invita l'Agenzia e la Commissione a riferire all'autorità di discarico sulle possibili soluzioni a tale problema;***

Or. en

Emendamento 9

Benedek Jávor

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

Paragrafo 7

Proposta di risoluzione

7. osserva che l'Agenzia intende adottare norme interne in materia di

Emendamento

7. osserva che l'Agenzia intende adottare norme interne in materia di

denunce di irregolarità nel primo trimestre del 2017; invita l'Agenzia a riferire all'autorità di discarico in merito all'introduzione e alla messa in atto delle sue norme in materia di denunce di irregolarità;

denunce di irregolarità nel primo trimestre del 2017; ***invita l'Agenzia ad adottare una politica interna in materia di denunce di irregolarità al fine di promuovere la cultura della trasparenza e della responsabilità sul posto di lavoro, a informare e formare periodicamente i dipendenti sui propri diritti e doveri, a garantire la protezione degli informatori da possibili rappresaglie, a controllare tempestivamente la fondatezza delle denunce degli informatori e a introdurre un canale per le segnalazioni interne in forma anonima; ritiene che anche le relazioni annuali sul numero di denunce di irregolarità e sul seguito che queste hanno ricevuto dovrebbero essere pubblicate e trasmesse all'autorità di discarico;*** invita l'Agenzia a riferire all'autorità di discarico in merito all'introduzione e alla messa in atto delle sue norme in materia di denunce di irregolarità;

Or. en

Emendamento 10 **Zigmantas Balčytis**

Proposta di risoluzione **Paragrafo 8**

Proposta di risoluzione

8. rileva con preoccupazione che i CV e le dichiarazioni di interessi dei membri del consiglio di amministrazione dell'Agenzia e del suo comitato esecutivo non sono pubblicati sul sito web dell'Agenzia, ad eccezione del CV del presidente del consiglio di amministrazione; osserva con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcun meccanismo di controllo o di aggiornamento delle dichiarazioni di interessi;

Emendamento

8. rileva con preoccupazione che i CV e le dichiarazioni di interessi dei membri del consiglio di amministrazione dell'Agenzia e del suo comitato esecutivo non sono pubblicati sul sito web dell'Agenzia, ad eccezione del CV del presidente del consiglio di amministrazione; osserva con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcun meccanismo di controllo o di aggiornamento delle dichiarazioni di interessi; ***ritiene che questa situazione sia***

inaccettabile e invita l'Agenzia a pubblicare tali informazioni;

Or. It

Emendamento 11

Benedek Jávor

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

Paragrafo 8

Proposta di risoluzione

8. rileva con preoccupazione che i CV e le dichiarazioni di interessi dei membri del consiglio di amministrazione dell'Agenzia e del suo comitato esecutivo non sono pubblicati sul sito web dell'Agenzia, ad eccezione del CV del presidente del consiglio di amministrazione; osserva con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcun meccanismo di controllo o di aggiornamento delle dichiarazioni di interessi;

Emendamento

8. rileva con preoccupazione che i CV e le dichiarazioni di interessi dei membri del consiglio di amministrazione dell'Agenzia e del suo comitato esecutivo non sono pubblicati sul sito web dell'Agenzia, ad eccezione del CV del presidente del consiglio di amministrazione; osserva con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcun meccanismo di controllo o di aggiornamento delle dichiarazioni di interessi; *invita l'Agenzia a pubblicare tali documenti senza ulteriori ritardi e, così facendo, permettere al pubblico la necessaria visione d'insieme dei suoi alti dirigenti nonché provvedere a controlli e aggiornamenti regolari delle dichiarazioni di interesse;*

Or. en

Emendamento 12

Tomáš Zdechovský

Proposta di risoluzione

Paragrafo 8

Proposta di risoluzione

8. rileva con preoccupazione che i CV

Emendamento

8. rileva con preoccupazione che i CV

e le dichiarazioni di interessi dei membri del consiglio di amministrazione dell'Agenzia e del suo comitato esecutivo non sono pubblicati sul sito web dell'Agenzia, ad eccezione del CV del presidente del consiglio di amministrazione; osserva con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcun meccanismo di controllo o di aggiornamento delle dichiarazioni di interessi;

e le dichiarazioni di interessi dei membri del consiglio di amministrazione dell'Agenzia e del suo comitato esecutivo non sono pubblicati sul sito web dell'Agenzia, ad eccezione del CV del presidente del consiglio di amministrazione; osserva con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcun meccanismo di controllo o di aggiornamento delle dichiarazioni di interessi; ***esorta l'Agenzia a trovare rimedio a tale situazione;***

Or. en

Emendamento 13 **Barbara Kappel**

Proposta di risoluzione **Paragrafo 8**

Proposta di risoluzione

8. rileva con preoccupazione che i CV e le dichiarazioni di interessi dei membri del consiglio di amministrazione dell'Agenzia e del suo comitato esecutivo non sono pubblicati sul sito web dell'Agenzia, ad eccezione del CV del presidente del consiglio di amministrazione; osserva con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcun meccanismo di controllo o di aggiornamento delle dichiarazioni di interessi;

Emendamento

8. rileva con preoccupazione che i CV e le dichiarazioni di interessi dei membri del consiglio di amministrazione dell'Agenzia e del suo comitato esecutivo non sono pubblicati sul sito web dell'Agenzia, ad eccezione del CV del presidente del consiglio di amministrazione; osserva con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcun meccanismo di controllo o di aggiornamento delle dichiarazioni di interessi; ***si rammarica che manchino le dichiarazioni relative ai conflitti d'interessi dei membri del consiglio di amministrazione e del consiglio esecutivo; evidenzia che tale prassi non giova alla trasparenza e che, pertanto, tali dichiarazioni devono essere pubblicate con tempestività;***

Or. de

Emendamento 14

Benedek Jávor

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

Paragrafo 9

Proposta di risoluzione

9. nota con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcuna iniziativa specifica per migliorare la trasparenza dei suoi contatti con i lobbisti e i soggetti interessati;

Emendamento

9. nota con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcuna iniziativa specifica per migliorare la trasparenza dei suoi contatti con i lobbisti e i soggetti interessati; ***invita l'Agenzia ad adottare una politica proattiva di trasparenza sulle lobby, a rifiutare incontri con lobbisti non registrati che rientrano nell'ambito del registro comune per la trasparenza, nonché a mantenere un equilibrio tra gli attori economici e non nei propri contatti con i rappresentanti di interessi;***

Or. en

Emendamento 15

Barbara Kappel

Proposta di risoluzione

Paragrafo 9

Proposta di risoluzione

9. nota con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcuna iniziativa specifica per migliorare la trasparenza dei suoi contatti con i lobbisti e i soggetti interessati;

Emendamento

9. nota con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcuna iniziativa specifica per migliorare la trasparenza dei suoi contatti con i lobbisti e i soggetti interessati; ***ricorda all'Agenzia di verificare con la massima precisione i possibili conflitti d'interessi in occasione di tali contatti, per un conseguente miglior rispetto della trasparenza e della responsabilità;***

Or. de

Emendamento 16
Zigmantas Balčytis

Proposta di risoluzione
Paragrafo 9

Proposta di risoluzione

9. nota con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcuna iniziativa specifica per migliorare la trasparenza dei suoi contatti con i lobbisti e i soggetti interessati;

Emendamento

9. nota con preoccupazione che l'Agenzia non ha previsto alcuna iniziativa specifica per migliorare la trasparenza dei suoi contatti con i lobbisti e i soggetti interessati; ***invita l'Agenzia a presentare con urgenza un'iniziativa;***

Or. It

Emendamento 17
Zigmantas Balčytis

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13

Proposta di risoluzione

13. riconosce che l'Agenzia, nelle sue comunicazioni con le autorità locali e la Commissione, ha continuato a porre l'accento sui vantaggi legati al trasferimento dell'Agenzia nell'ufficio unico di Atene; osserva inoltre che il costo per il trasferimento dei restanti 14 dipendenti della sede di Heraklion, nonché di tutto il mobilio, è stimato a circa 360 000 EUR; esorta le autorità greche, la Commissione e l'Agenzia a trovare quanto prima una soluzione alla questione delle due sedi di lavoro dell'Agenzia;

Emendamento

13. riconosce che l'Agenzia, nelle sue comunicazioni con le autorità locali e la Commissione, ha continuato a porre l'accento sui vantaggi legati al trasferimento dell'Agenzia nell'ufficio unico di Atene; osserva inoltre che il costo per il trasferimento dei restanti 14 dipendenti della sede di Heraklion, nonché di tutto il mobilio, è stimato a circa 360 000 EUR; esorta le autorità greche, la Commissione e l'Agenzia a trovare quanto prima una soluzione alla questione delle due sedi di lavoro dell'Agenzia, ***al fine di garantire un migliore impiego dei fondi dell'UE;***

Or. It